

# MARPOL 73/78

## PIELIKUMI

TĒMA 4.(4)

## 17.Noteikumi – Naftas operāciju žurnāls, 1.daļa – operācijas mašīntelpā (*Oil Record Book, Part I - Machinery space operations*)

- Katram naftas tankkuģis, kura bruto tilpība ir 150BT un lielāki, un cita tipa kuģis, kura bruto tilpība ir 400BT un lielāki, bet izņemot naftas tankkuģus, ir jābūt nodrošināti ar naftas operāciju žurnālu daļa 1. operācijas mašīntelpā kā daļa oficiālajam sardzes žurnālam uz kuģa. Tam jāatbilst formai, kura norādīta šī pielikuma III papildinājumā.
- Naftas operāciju žurnāla 1. daļā ieraksta katru rīcību ar naftu:
- Reģistrējamo operāciju saraksts:
- (A) Degvielas tanku balastēšana un tīrīšana (Ballasting or cleaning of oil fuel tanks) – (kuģu vadītāju pārziņā).
- (B) Netīrā balasta vai tīrīšanai paredzētā ūdens izsūkņēšana no sadaļā (A) minētajiem degvielas tankiem (Discharge of dirty ballast or cleaning water from oil fuel tanks referred to under Section A) (kuģu vadītāju pārziņā)

- (C) Naftu saturošu atlikumu (nosēdumu) savākšana un aizvākšana  
(Collection and disposal of oil residues (sludge and other oil residues))
- 11. Naftas atlikumu savākšana (Collection of oil residues)
- Naftas atlikumu daudzums, kas uzkrājas uz kuģa. Ieraksti jāveic reizi nedēļā. Ja kuģi veic īsus reisus, daudzums jāpieraksta iknedēļu.
  
- 11.1 – tanka apzīmējums (identity of tank (s)).....
- 11.2 – tanka tilpība (capacity of tank (s)) .....m<sup>3</sup>
- 11.3. –saglabātais kopējais daudzums .....m<sup>3</sup>
  - (total quantity of retention)

- (C) Naftu saturošu atlikumu (nosēdumu) savākšana un aizvākšana
- 12. Atlikumu savākšanas paņēmieni (Methods of disposal of residue)
- Noteikt no iztukšotajiem tankiem savāktā naftas atlikuma daudzumu un tajos sakrāto daudzumu:
  - 12.1. – nodošanai savācēja tvertnēs (norādīt ostu)
  - 12.2. – pārsūknēšanai uz citu (citiem) tanku (tankiem), norādot tankus un tanku kopējo saturu
  - 12.3. – sadedzināšanai (norādīt kopējo operācijas laiku)
  - 12.4. – citu paņēmienu (uzrādiet kādu)

- (D) Neautomātiskā mašīntelpās sakrājušos sateces ūdeņu izsūkņēšana aiz borta vai cits izvākšanas veids (Non-automatic discharge overboard or disposal otherwise of bilge water which has accumulated in machinery spaces)
  
- 13. - Izsūkņētais vai izvāktais daudzums.
- 14. – Izsūkņēšanai vai izvākšanai patērētais laiks.
- 15. – Izsūkņēšanas vai izvākšanas paņēmieni
- 15.1. – caur attīrīšanas iekārtu ar 15ppm (uzrādīt atrašanās vietu sākumā un beigās)
- 15.2. – savācēja tvertnēs (norādiet ostu)
- 15.3. – pārsūkņējot nostādināšanas tankā vai uzglabāšanas tankā (norādīt tankus; noteikt pārsūkņēto daudzumu un kopējo tankos uzkrāto daudzumu)

- (E) – Automātiska mašīntelpās sakrājušos sateces ūdeņu izsūkņēšana aiz borta vai cits izvākšanas veids (Automatic discharge overboard or disposal otherwise of bilge water which has accumulated in machinery spaces)
- 16. - Kuģa atrašanās vieta un laiks, kad sistēma tika ieslēgta automātiskajā režīmā izsūkņēšanai aiz borta, caur iekārtu ar 15ppm.
- 17. – Laiks, kad sistēma tika ieslēgta automātiskajā režīmā sateces ūdeņu pārsūkņēšanai uzglabāšanas tankā (norādīt tanku)
- 18. – Laiks, kad sistēma tika ieslēgta manuālajā režīmā

- (F) Naftas produktu filtrēšanas aprīkojuma stāvoklis (Condition of the oil filtering equipment )
- 19. - Laiks, kad sistēma izgājusi no ierindas
- 20. – Laiks, kad sistēma atjaunota darbam
- 21. - Bojājuma iemesli
- 22. – Notikuma laiks
- 23. – Kuģa atrašanās vieta vai koordinātes notikuma laikā
- 24. – Naftas produktu aptuvenais daudzums un to vieta
- 25. – Izsūkšanās vai izplūdes apstākļi, iemesli un vispārējas piezīmes

- (H) Degvielas vai smēreļļu uzpilde (Bunkering of fuel or bulk lubricating oil )
- 26. – Uzpilde
- 26.1. - uzpildes vieta
- 26.2. – uzpildes laiks
- 26.3. – degvielas veids un daudzums, un tanku apzīmējums (norādīt uzpildīto daudzumu tonnās un kopējo tanku saturu)
- 26.4, - smēreļļu veids un daudzums un tanku apzīmējums (norādiet uzpildīto daudzumu tonnās un kopējo tanku saturu)
- (I) Papildus operācijas un vispārējas piezīmes (Additional operational procedures and general remarks)



# Naftas operācijas žurnāla darba lapas paraugs

- **Name of ship: DALARNA**  
(kuģa vārds)
- **Distinctive number or letters – MELIM 6**  
(pazīšanās signāls)
- **MACHINERY SPACE OPERATIONS**

Date (datums)	Code (letter) (kods; burts)	Item (Number) (punkts; numurs)	Record of operations/signature of officer in charge (Operāciju reģistrācija un par operāciju atbildīgās personas paraksts)

**Signature of master**  
**Kapteiņa paraksts**

